

## TEMPORADA DE VERANO: ADECUADO 15 | LA SAGRADA EUCARISTÍA

El pan y el vino de la Sagrada Eucaristía cuentan la historia de quiénes somos como seguidores de Cristo.

### Acerca de esta Reunión

La temporada de verano propiamente dicha es un período de reflexión para los seguidores de Cristo sobre Cristo Jesús Crucificado Resucitado que tiene como objetivo animarnos a aprender y practicar el discipulado del Reino de Dios. ¡Por favor levante su voz en himnos, adoración y oración!

### Preludio

**Himno 432** | *Alabado sea, alma mía, el Rey del cielo.*

- ¡Oh, alabad al Señor! Alabadle en las alturas;  
regocijaos en su palabra, oh ángeles de luz; oh cielos, adorad a aquel  
por quien fuisteis creados, y postraos ante él, vestidos de resplandor.
- ¡Oh, alabad al Señor! Alabadle en la tierra,  
en armonía, todos los nacidos de nuevo; alabadle a aquel que os ha traído  
su gracia desde lo alto, alabadle a aquel que os ha enseñado a cantar de su amor.
- ¡Oh, alabad al Señor! Todas las cosas que dan sonido;  
cada acorde jubiloso resuena alrededor; órganos fuertes, su gloria  
cuentan en tono profundo, y arpa dulce, la historia de lo que ha hecho.
- ¡Oh, alabad al Señor! ¡Agradecimiento y cántico a él sean derramados  
por todas las épocas! Por el amor en la creación, por el cielo restaurado,  
por la gracia de la salvación, ¡Oh, alabad al Señor!

### Palabra de Dios

Esperamos en Dios,  
*que es nuestra ayuda y nuestro escudo.*  
Nuestro corazón se regocija en Dios,  
*en cuyo santo Nombre ponemos nuestra confianza.*  
Que tu misericordia, oh Dios, esté sobre nosotros,  
*porque en ti hemos puesto nuestra confianza.*  
Bendito sea nuestro Dios.  
*Por los siglos de los siglos. Amén.*

**Canción de Alabanza** | *Gloria, gloria, gloria* | Cantado dos veces. Tu elección de idioma.



¡Glo - ria, glo - ria, glo - ria\_\_\_ en - las al - tu - ras a Dios!  
*Glo - ry, glo - ry, glo - ry, \_\_\_ glo - ry to God\_ on high*

y en la tie - rra paz pa-ra a-qué-llos\_\_\_ que a-ma el Se - ñor.\_\_\_\_\_  
*and on earth peace to all peo-ple in whom God is well pleased.*

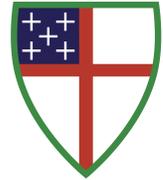
### Colecta

Dios sea contigo.  
*Y también contigo.*

Oremos.

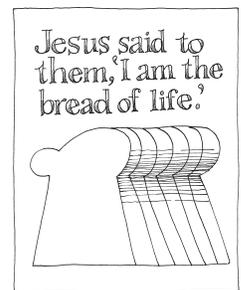
Dios todopoderoso, que nos has dado a tu único Hijo para que fuera nuestro sacrificio por el pecado y también un ejemplo de vida piadosa: Concédenos la gracia de recibir con agradecimiento los frutos de su obra redentora y de seguir diariamente los pasos benditos de su santísima vida; por Jesucristo, tu Hijo, nuestro Señor, que vive y reina contigo y el Espíritu Santo, y es Dios, por los siglos de los siglos. Amén.

**St. Mary  
Magdalene Church**  
Anglican | Episcopal | Lutherpalian



**Iglesia de Sta.  
María Magdalena**  
Anglicana | Episcopal | Lutherpaliano

**Primo Tapia  
Playas de Rosarito**



**Proverbios 9:1-6** | La sabiduría es representada como el dador de un banquete.

Lectura del libro de los Proverbios.

La sabiduría ha construido su casa, ha labrado sus siete columnas, ha sacrificado sus animales, ha mezclado su vino y ha puesto su mesa. Ha enviado a sus siervas y las ha llamado desde lo más alto de la ciudad: «¡Venid acá, los insensatos!» A los insensatos les dice: «Venid, comed de mi pan y bebed del vino que he mezclado. Dejad la inmadurez y vivid, y andad por el camino de la prudencia».

Escuchen lo que el Espíritu está diciendo a las Iglesias.

*Gracias a Dios.*

**Salmo 34:9-14** | El salmista da gracias por la liberación y luego testifica de la bondad de Dios.

Leamos el Salmo 34 con atención.

Temed al Señor, vosotros sus santos, \*

*porque a los que le temen nada les falta.*

Los leoncillos pasan necesidad y pasan hambre, \*

*pero a los que buscan al Señor no les falta nada de bueno.*

Venid, hijos, y escuchadme; \*

*yo os enseñaré el temor del Señor.*

¿Quién de vosotros ama la vida \*

*y desea una larga vida para gozar de prosperidad?*

Guarda tu lengua de hablar mal \*

*y tus labios de palabras mentirosas.*

Apártate del mal y haz el bien; \*

*busca la paz y síguela.*

**Éfesios 5:15-20** | Una exhortación sobre la vida de la Iglesia.

Lectura de la carta de Pablo a la Iglesia de Efesios.

Por tanto, tengan cuidado de cómo viven, no como necios sino como sabios, aprovechando bien el tiempo, porque los días son malos. Así que no sean insensatos, sino entiendan cuál sea la voluntad del Señor. No se emborrachen con vino, en lo cual hay disolución; más bien, sean llenos del Espíritu, cantando entre ustedes salmos, himnos y cánticos espirituales, cantando y alabando al Señor en sus corazones, dando gracias en todo momento y por todo a Dios Padre, en el nombre de nuestro Señor Jesucristo.

Escuche lo que el Espíritu le está diciendo al pueblo de Dios.

*Gracias a Dios.*

**Himno 335** | *Alabado sea, alma mía, el Rey del cielo.*

1 Yo soy el pan de vida; el que viene a mí no tendrá hambre;  
el que cree en mí no tendrá sed. Nadie puede venir a mí si el Padre no lo atrae.

*Estrillo*

*Y yo lo resucitaré, y lo resucitaré en el último día.*

2 El pan que yo daré es mi carne para la vida del mundo;  
y el que come de este pan, vivirá eternamente.

*Estrillo*

3 Si no coméis de la carne del Hijo del hombre  
y bebéis su sangre, no tendréis vida en vosotros.

*Estrillo*

4 Yo soy la resurrección, yo soy la vida.  
El que cree en mí, aunque muera, vivirá eternamente.

*Estrillo*

5 Sí, Señor, creemos que tú eres el Cristo,  
el Hijo de Dios, que ha venido al mundo.

*Estrillo*

**Juan 6:51-58** | «La carne y la sangre del Hijo del Hombre es el pan del cielo comido para participar de la vida eterna. El Santo Evangelio de nuestro Salvador Jesucristo según Juan.

*Gloria a ti, Señor Cristo.*

Yo soy el pan vivo bajado del cielo. El que coma de este pan vivirá para siempre, y el pan que yo daré por la vida del mundo es mi carne.» Los judíos discutían entre sí: «¿Cómo puede éste darnos a comer su carne?» Jesús les respondió: «En verdad les aseguro: si no comen la carne del Hijo del hombre y no beben su sangre, no tienen vida en ustedes. El que come mi carne y bebe mi sangre tiene vida eterna, y yo lo resucitaré en el último día, porque mi carne es verdadera comida y mi sangre es verdadera bebida. El que come mi carne y bebe mi sangre permanece en mí y yo en él. Así como me envió el Padre viviente, y yo vivo por el Padre, también el que me come vivirá por mí. Éste es el pan bajado del cielo; no es como el que comieron nuestros antepasados y murieron; el que come de este pan vivirá para siempre.»

El Evangelio de nuestro Salvador.

*Alabado seas, Señor Cristo.*

## **Sermón**

**El Credo** | *Cantado a Nettleton*

Creemos en Dios Padre, Dios Todopoderoso, por cuyo plan  
la tierra y el cielo surgieron a la existencia, todas las cosas creadas comenzaron.  
Creemos en Cristo Salvador, Hijo de Dios en forma humana,  
nacido de una virgen, el hijo de María, sobre quien vino el Espíritu.  
Cristo, que en la cruz abandonó, como un cordero al matadero llevado,  
padece bajo Poncio Pilato, descendió a los muertos.  
Creemos en Jesús resucitado, el Rey del cielo para gobernar y reinar,  
al lado del Padre ascendió hasta que vuelva a ser juez.  
Creemos en Dios el Espíritu; en una iglesia, abajo, arriba:  
santos de Dios en una sola comunión, uno en santidad y amor.  
Entonces por la fe, nuestros pecados son perdonados, Cristo nuestro Salvador, Señor y amigo,  
resucitaremos con él en gloria a la vida que no tiene fin.

## **Oraciones del Pueblo**

Creador, Redentor, Sustentador: Tú nos creaste y no podemos existir sin Ti. Danos la fuerza que necesitamos para hoy

*Y la esperanza que necesitamos para mañana.*

Oramos por el cuerpo de Cristo, tu iglesia, y por quienes dirigen y siguen. Concédenos que no entristezcamos a tu Espíritu Santo con nuestras palabras o acciones. Recuérdanos que somos miembros unos de otros. Enséñanos a ser imitadores tuyos. Danos la fuerza que necesitamos para hoy

*Y la esperanza que necesitamos para mañana.*

Oramos por quienes tienen autoridad en todo el mundo. Infúndeles sabiduría y habla paz a sus corazones. Expande tu visión del mundo a cada rincón de la tierra, a cada parte de tu creación. Danos la fuerza que necesitamos para hoy

*Y la esperanza que necesitamos para mañana.*

Oramos por quienes llevan cargas de enfermedad, dolor, ansiedad o pena. Que encuentren fuerza en tu presencia y consuelo en quienes los rodean y los cuidan. Oramos por \_\_\_\_\_. Danos la fuerza que necesitamos para hoy

*Y la esperanza que necesitamos para mañana.*

Oramos por los que han muerto, que ahora están rodeados de tu gloria y de los cantos de los ángeles. Consuela a los que lloran con tu promesa de esperanza y de vida resucitada. Danos la fuerza que necesitamos para hoy

*Y la esperanza que necesitamos para mañana.*

Fortalece tu imagen en nuestras vidas para que podamos reflejar tu bondad, tu justicia y tu reinado en todo lo que decimos o hacemos. Llénanos de la plenitud de Dios. Tú eres el Pan de Vida. Danos la fuerza que necesitamos para hoy

*Y la esperanza que necesitamos para mañana.*

En el nombre de Jesús oramos para que nos des la fuerza que necesitamos para hoy  
*Y la esperanza que necesitamos para mañana.*

### **Confesión de Pecado**

Confesemos nuestros pecados a Dios.

*Dios de toda misericordia, confesamos que hemos pecado contra ti, oponiéndonos a tu voluntad en nuestras vidas. Hemos negado tu bondad entre nosotros, en nosotros mismos y en el mundo que has creado. Nos arrepentimos del mal que nos esclaviza, del mal que hemos hecho y del mal hecho en nuestro nombre. Perdónanos, restáuranos y fortalécenos por medio de nuestro Salvador Jesucristo, para que permanezcamos en tu amor y sirvamos sólo a tu voluntad. Amén.*

Dios todopoderoso tenga misericordia de vosotros, os perdone todos vuestros pecados por la gracia de Jesucristo, os fortalezca en toda bondad y por el poder del Espíritu Santo os guarde en la vida eterna. Amén.

### **Paz**

La paz de Cristo esté siempre con vosotros.

*Y también contigo.*

**SAGRADA COMUNIÓN |** Por favor comparte la Comunión con nosotros.

**Ofrecimiento |** Una invitación a la alegría y la gratitud | Done en persona con la canasta de ofrendas, por correo postal o en línea. Los obsequios recibidos son bendecidos con esta oración: "Dios generoso, en tu mesa presentamos este dinero, símbolo de la obra que nos has encomendado; úsalo, úsanos, al servicio de tu mundo para la gloria de tu nombre. Amén."

**Himno 316 |** *Esta es la hora del banquete y del canto.*

- 1 Esta es la hora del banquete y del canto; esta es la mesa celestial preparada para mí;  
aquí déjame festejar, y el festín, prolongar aún la breve y brillante hora de comunión contigo.
- 2 Demasiado pronto nos levantamos; tomamos nuestros propios caminos; la fiesta, aunque no el amor, ha pasado y se ha ido,  
el Pan y el Vino se han consumido; sin embargo, todos nuestros días tú todavía estás aquí con nosotros,  
nuestro Escudo y Sol.
- 3 De esta manera, una fiesta tras otra viene y pasa, sin embargo, al pasar, señala la alegre fiesta de arriba,  
dándonos un anticipo de la alegría festiva, la gran fiesta de bodas del Cordero de felicidad y amor.

### **La Gran Plegaria Eucarística**

Jesús les respondió: «Yo soy el pan de vida.

*“El que viene a mí nunca tendrá hambre; y el que cree en mí nunca tendrá sed.”*

Dios sea contigo.

*Y también contigo.*

Levanten sus corazones.

*Los elevamos a Dios.*

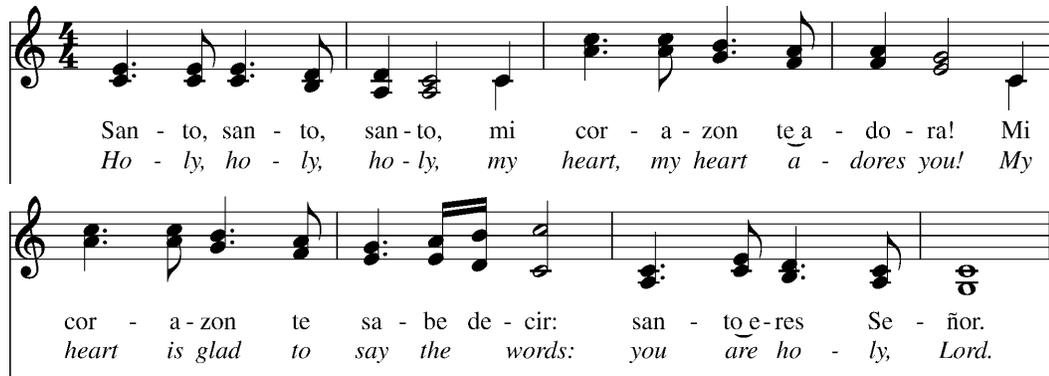
Demos gracias a nuestro Dios.

Es correcto dar gracias y alabar a Dios.

Es justo, bueno y gozoso darte gracias siempre y en todo lugar, Dios todopoderoso, Creador del cielo y de la tierra, por Jesucristo nuestro Salvador, que resucitaste victorioso de entre los muertos y nos confortas con la bienaventurada esperanza de la vida eterna. Porque para tu pueblo fiel, oh Dios, la vida se transforma, no se acaba; y cuando nuestro cuerpo mortal yace en la muerte, nos está preparada una morada eterna en los cielos. Por eso te alabamos, uniendo nuestras voces a las de los ángeles y arcángeles y a las de toda la compañía del cielo, que por siempre cantan este himno para proclamar la gloria de tu Nombre:



**Himno WLP 785** | *Santo, santo, santo Holy, holy, holy* | Cantado dos veces. Tu elección de idioma.



San - to, san - to, san - to, mi cor - a - zon te a - do - ra! Mi  
Ho - ly, ho - ly, ho - ly, my heart, my heart a - dores you! My

cor - a - zon te sa - be de - cir: san - to e - res Se - ñor.  
heart is glad to say the words: you are ho - ly, Lord.

Te damos gracias, oh Dios, por la bondad y el amor que nos has dado a conocer en la creación; en el llamado de Israel a ser tu pueblo; en tu Palabra hablada por los profetas; y sobre todo en el Verbo hecho carne, Jesús, tu Hijo. Porque en estos últimos días lo enviasteis a encarnar de la Virgen María, para ser el Salvador y Redentor del mundo. En Cristo, nos has librado del mal y nos has hecho dignos de estar ante ti. En Cristo, nos has sacado del error a la verdad, del pecado a la justicia, de la muerte a la vida.

La noche antes de morir por nosotros, nuestro Salvador Jesucristo tomó pan; y dándote gracias, lo partió y lo dio a sus discípulos, y dijo: Tomad, comed; esto es mi Cuerpo, que es entregado por vosotros. Haced esto en memoria de mí”.

Después de cenar, Jesús tomó la copa de vino; y habiendo dado gracias, se la dio, y dijo: Bebed todos de esto: Esta es mi Sangre de la nueva Alianza, que es derramada por vosotros y por muchos para perdón de los pecados. Cuando lo bebáis, haced esto en memoria de mí”. Por tanto, según su mandato, oh Padre,

*Recordamos la muerte de Cristo, proclamamos la resurrección de Cristo, esperamos la venida de Cristo en gloria;*

Y te ofrecemos nuestro sacrificio de alabanza y acción de gracias, oh Salvador de todos; presentándote, desde tu creación, este pan y este vino. Te rogamos, Dios misericordioso, que envíes tu Espíritu Santo sobre estos dones para que sean el Sacramento del Cuerpo de Cristo y su Sangre de la nueva Alianza. Únenos en el sacrificio de Jesucristo, por quien os somos aceptables, siendo santificados por el Espíritu Santo. En la plenitud de los tiempos, somete todas las cosas bajo tu Cristo, y llévanos a esa patria celestial donde, con María Magdalena y todos tus santos, entremos en la herencia eterna de tus hijos e hijas; por Jesucristo nuestro Salvador, primogénito de toda la creación, cabeza de la Iglesia y autor de nuestra salvación.

*Por Cristo, y con Cristo, y en Cristo, en la unidad del Espíritu Santo, toda la honra y la gloria son tuyas, Padre Todopoderoso, ahora y por siempre. AMÉN.*

Como nos ha enseñado nuestro Salvador Cristo, ahora oramos:

*Padre nuestro que estás en el cielo, santificado sea tu Nombre, venga tu reino, hágase tu voluntad, tanto en la tierra como en el cielo. Danos hoy nuestro pan de cada día. Perdónanos nuestros pecados como también nosotros perdonamos a los que pecan contra nosotros. Sálvanos del tiempo de prueba y libranos del mal. Porque tuyos son el reino, el poder y la gloria, ahora y por siempre. Amén.*

**La Fracción del Pan** | Himno de Taizé | *Coman este pan*

*Estribillo A*

“Comed este pan, bebed esta copa; venid a mí y no tendréis hambre jamás.

*Estribillo B*

“Comed este pan, bebed esta copa; confiad en mí y no tendréis sed.”

*Estribillo A*

1 Yo soy el pan de vida, el verdadero pan enviado por el Padre

*Estribillo B*

2 Vuestros antepasados comieron el maná en el desierto, pero éste es el pan que ha bajado del cielo

*Estribillo A*

## Comunión

Los dones de Dios para el pueblo de Dios.

Siguiendo el ejemplo profético de Jesús de dar la bienvenida a todos a su mesa,  
Santa María les da la bienvenida a todos para que comulguen con nosotros.

## Post Comunión | Himno de Taizé | *Coman este pan*

*Estrillo A*

3 Comed mi carne y bebed mi sangre, y yo os resucitaré en el último día.

*Estrillo B*

4 El que come de este pan, vivirá eternamente.

*Estrillo A*

5 Si creéis y coméis de este pan, tendréis vida eterna.

*Estrillo B*

## Oración de Salida

Oremos juntos.

*Dios de todo, te damos gracias y te alabamos porque cuando todavía estábamos lejos nos encontraste en tu Hijo y nos trajiste a casa. Muriendo y viviendo, él declaró tu amor, nos dio gracia y abrió la puerta de la gloria. Que nosotros, que compartimos el cuerpo de Cristo, vivamos su vida resucitada; nosotros, que bebemos su copa, llevemos vida a otros; nosotros, a quienes el Espíritu ilumina, demos luz al mundo. Manténnos firmes en la esperanza que has puesto ante nosotros, para que nosotros y todos tus hijos seamos libres, y toda la tierra viva para alabar tu nombre. Amén.*

## Bendición Pascual Sobre el Pueblo

Que Jesús, el Cristo que nos alimenta consigo mismo, el pan vivo, os haga uno en la alabanza y en el amor, y os resucite en el último día y la bendición de Dios Creador, Redentor y dador de vida esté siempre con vosotros. Amén.

## Himno 420 | *Cuando en nuestra música se glorifica a Dios*

1 Cuando en nuestra música se glorifica a Dios, y la adoración no deja lugar al orgullo,  
es como si toda la creación gritara ¡Aleluya!

2 ¡Cuántas veces, al hacer música, hemos encontrado una nueva dimensión en el mundo del sonido,  
cuando la adoración nos ha llevado a un más profundo ¡Aleluya!

3 Así la Iglesia, en la liturgia y el canto, en la fe y el amor, a través de siglos de error,  
ha dado testimonio de la verdad en cada lengua, ¡Aleluya!

4 ¿Y no cantó Jesús un salmo esa noche cuando el mal supremo luchó contra la Luz?  
Entonces cantemos, por quienes ganó la batalla, ¡Aleluya!

5 ¡Que todos los instrumentos estén afinados para la alabanza!  
¡Que se alegren todos los que tienen una voz para alzar! Y que Dios nos dé fe para cantar siempre  
¡Aleluya!

## Despido

Salvador. Id ahora al mundo en paz; tened ánimo; aferraos a lo bueno; no devolváis a nadie mal por mal;  
fortaleced a los desanimados; apoyad a los débiles; ayudad a los afligidos; honrad a todos; id en paz a amar y  
servir a Jesucristo nuestro Salvador.

*Gracias a Dios.*

Descargo de responsabilidad sobre transmisión en vivo:  
Las Colectas, Salmos y Cánticos son del Libro de Oración Común, 1979.  
Material de servicio de riteplanning.com. Copyright © 2024 Church Publishing Inc. Todos los derechos reservados.  
El material con derechos de autor de "Un libro de oración de Nueva Zelanda" se utiliza con autorización.  
Las lecturas de las Escrituras son de la Nueva Versión Estándar Revisada, Edición Actualizada Copyright © 2021 Consejo Nacional de Iglesias de Cristo en los Estados Unidos de América. Usado con permiso. Todos los derechos reservados en todo el mundo.  
"Planificación de ritos y rituales", Logos Bible Software, Sermons That Work, un ministerio de la Oficina de Comunicación de la Iglesia Episcopal y This Sunday at Trinity son fuentes de comentarios y sermones.

## MANERAS DE DAR

Gold  
Transparency  
2023  
Candid.

Guidestar, el principal sitio de investigación y compensación de organizaciones y donantes en los EE. UU., reconoce a St. Mary's común socio donante de confianza que ha obtenido una Candid Gold Star of Transparency.

EN PERSONA Por favor coloque su regalo en un sobre de ofrenda y colóquelo en la Canasta de Ofrendas.

CORREO SEGURO Cheque o pago de facturas a POB 90811, San Diego, CA 92169

Donación SEGURA EN LÍNEA con tarjeta de débito o crédito: Desde ChurchOnline, haga clic en Donar;  
Sitio web en [marymagdaleneanglican.net](http://marymagdaleneanglican.net); Venmo a @ Mark-Lieske; Zelle a [mark@marymagdaleneanglican.net](mailto:mark@marymagdaleneanglican.net)

## IGLESIA DE SANTA MARÍA MAGDALENA | ANGLICANA • EPISCOPAL • LUTERPALIANO

Primo Tapia, Playas de Rosarito • Diócesis de Occidente • Iglesia Anglicana de México

### REUNIÓN DE ADORACIÓN Domingos a las 10 a.m.

**Presencial** en Primo Tapia • Km 47, Carretera Libre Ensenada-Tijuana  
Lado oeste de la carretera • Al lado de Oxxo • Busque nuestros carteles y banderas  
**Transmisión en Vivo** en [smmaclive.net](http://smmaclive.net)

el Reverendísimo Ricardo Joel Gómez Osnaya, Obispo  
el Reverendo Mark S. Lieske, Pastor y Rector | Sr. Chris Whitehead, Guardián de la Iglesia  
el Revdo John Davis, Pastor Asistente | el Revdo Dr. Stephen Wayles, Pastor Asistente | Sr. Esteban Rodríguez, Organista  
Fundada en 2017 como parte de la Iglesia Anglicana en México, St. Mary's es una corporación estadounidense sin fines de lucro 501(c)3, EIN# 82-4291829.

Iglesia de Santa María Magdalena PO Box 90811 San Diego, CA 92169-2811  
[mark@marymagdaleneanglican.net](mailto:mark@marymagdaleneanglican.net) | WWW: <https://marymagdaleneanglican.net> | FB: @marymagdaleneanglicanrosarito